	Acknowledgements Change laid to the form of the land and the second and the seco	XV
	Chronological table of reprinted chapters and articles	xvii
	DLUME I FOUNDATIONAL DEBATES 1: DES 'WOMEN'S LANGUAGE' EXIST?	
	Introduction	1
	RT 1	0
Do	ominance framework	9
1	Language and woman's place	11
	ROBIN LAKOFF	
2	Interaction: the work women do	25
	PAMELA M. FISHMAN	
3	Small insults: a study of interruptions in cross-sex	•
	conversations between unacquainted persons	39
	CANDACE WEST AND DON ZIMMERMAN	
4	"Women's language" or "powerless language"?	56
	WILLIAM M. O'BARR AND BOWMAN K. ATKINS	
PA	RT 2	
Di	fference framework	73
5	A cultural approach to male-female miscommunication	75
	DANIEL N. MALTZ AND RUTH A. BORKER	

0	report-talk DEBORAH TANNEN	94
7	When "difference" is "dominance": a critique of the "anti-power-based" cultural approach to sex differences AKI UCHIDA	110
8	Gender, power and miscommunication NANCY M. HENLEY AND CHERIS KRAMARAE	133
	RT 3 x as a sociolinguistic variable	155
9	Sex, covert prestige and linguistic change in the urban British English of Norwich PETER TRUDGILL	157
10	Linguistic options and choices for Black women in the rural south PATRICIA C. NICHOLS	174
11	The whole woman: sex and gender differences in variation PENELOPE ECKERT	190
	RT 4 allenging global generalisations: theoretical perspectives	215
12	Think practically and look locally: language and gender as community-based practice PENELOPE ECKERT AND SALLY McCONNELL-GINET	217
13	'Not gender difference but the difference gender makes': explanation in research on sex and language DEBORAH CAMERON	246
	RT 5 allenging global generalisations: empirical perspectives	259
14	Cooperation and competition across girls' play activities	261

15	Women, men and type of talk: what makes the difference? ALICE F. FREED AND ALICE GREENWOOD	297
16	Language and Black woman's place: evidence from the Black middle class MARSHA HOUSTON STANBACK	324
17	Gender, politeness and confrontation in Tenejapa PENELOPE BROWN	339
18	Norm-makers, norm-breakers: uses of speech by men and women in a Malagasy community ELINOR KEENAN	359
	DLUME II FOUNDATIONAL DEBATES 2: LANGUAGE SEXIST?	
	Acknowledgements	ix
	Introduction	1
	RT 1 xist language: early articulations	11
19	Language and reality: who made the world? DALE SPENDER	13
20	Talking about women ROBIN LAKOFF	36
	RT 2 xism and the linguistic 'code': words and expressions	55
21	The semantic derogation of woman MURIEL R. SCHULZ	57
22	Paradigmatic woman: the prostitute JULIA P. STANLEY	69

23	From discourse to dictionary: how sexist meanings are authorized	90
	PAULA A. TREICHLER	
РА	RT 3	
	kism and the linguistic 'code': androcentric grammar	119
24	Does sex-biased job advertising "aid and abet" sex discrimination? SANDRA L. BEM AND DARYL J. BEM	121
25	Androcentrism in prescriptive grammar: singular 'they', sex-indefinite 'he', and 'he or she' ANN BODINE	137
26	Beyond the "he/man" approach: the case for nonsexist language WENDY MARTYNA	157
	RT 4 nder-based language reform	169
27	How should sexist language be changed? ANNE PAUWELS	171
28	Revising the patriarchal paradigm: language change and feminist language politics MARLIS HELLINGER	214
29	Language planning, language reform, and language change: a review of guidelines for nonsexist usage FRANCINE WATTMAN FRANK	228
Lir	RT 5 nitations to language reform: reform in its social and tural context	249
30	Penguins don't care, but women do: a social identity analysis of a Whorfian problem FATEMEH KHOSROSHAHI	251
31	Problems of sexist and non-sexist language DEBORAH CAMERON	273

32	The sexual (re)production of meaning: a discourse-based theory	282
	SALLY McCONNELL-GINET	
33	Feminist meanings and the (de)politicization of the lexicon	297
	SUSAN EHRLICH AND RUTH KING	
	RT 6	
Liı	nitations to language reform: discursive practices	317
34	The linguistics of blame: representations of women in	
	The Sun's reporting of crimes of sexual violence	319
	KATE CLARK	
35	- January, same some process and same same	224
	passive voice NANCY M. HENLEY, MICHELLE MILLER AND JO ANNE BEAZLEY	336
	NANCY M. HENLEY, MICHELLE MILLER AND JO ANNE BEAZLEY	
36	The egg and the sperm: how science has constructed a romance	261
	based on stereotypical male-female roles EMILY MARTIN	361
	EMILI MARIIN	
37	Sexual harassment: a discursive approach	376
	CELIA KITZINGER AND ALISON THOMAS	
vc	DLUME III SOCIAL CONSTRUCTIONIST	
	PPROACHES TO LANGUAGE AND GENDER	
	Acknowledgements	ix
	Introduction	1
PA]	RT 1	
Ge	ndered linguistic practices as symbolic/ideological categories	11
38	Indexing gender	13
	ELINOR OCHS	
39	Language, gender and power: an anthropological review	37
	SUSAN GAL	

40	Gender and language ideologies DEBORAH CAMERON	49
41	Gender, language and modernity: toward an effective history of 'Japanese women's language' MIYAKO INOUE	65
	RT 2 nder diversity across communities of practice	95
GC	nucl diversity across communities of practice	73
42	Gender and sociolinguistic variation PENELOPE ECKERT	97
43	'Why be normal?' Language and identity practices in a community of nerd girls MARY BUCHOLTZ	109
44	Communities of practice at work: gender, facework and the power of <i>habitus</i> at an all-female police station and a feminist crisis intervention center in Brazil ANA CRISTINA OSTERMANN	132
45	Masculinities in a multilingual setting JOAN PUJOLAR I COS	168
Pe	RT 3 rformativity: normative and non-normative femininities/ sculinities	187
Ша	scummues	107
46	Lip service on the fantasy lines KIRA HALL	189
47	Women behaving badly: female speakers backstage JENNIFER COATES	219
48	Indirectness and interpretation in African American women's discourse MARCYLIENA MORGAN	236
49	Those naughty teenage girls: Japanese Kogals, slang and media assessments LAURA MILLER	259

50	Challenging hegemonic masculinities: female and male police officers handling domestic violence BONNIE S. McELHINNY	290
51	Performing gender identity: young men's talk and the construction of heterosexual masculinity DEBORAH CAMERON	314
52	'Now I gotta watch what I say': shifting constructions of masculinity in discourse SCOTT FABIUS KIESLING	330
	RT 4 rformativity: liminal and 'queer' identities	357
53	'I don't speak Spritch': locating lesbian language ROBIN M. QUEEN	359
54	Sharing resources and indexing meanings in the production of gay styles ROBERT J. PODESVA, SARAH J. ROBERTS AND KATHRYN CAMPBELL-KIBLER	385
55	Indexing polyphonous identity in the speech of African American drag queens RUSTY BARRETT	399
56	Shifting gender positions among Hindi speaking hijras	420

VOLUME IV CONTEMPORARY DEBATES

	Acknowledgements	ix
	Introduction	1
	RT 1 ency vs. structure: language and gender in institutions	9
57	The 'father knows best' dynamic in dinnertime narratives ELINOR OCHS AND CAROLYN TAYLOR	11
58	'Do we have to agree with her?' How high school girls negotiate leadership in public contexts JUDITH BAXTER	34
59	Power and discourse at work: is gender relevant? JANET HOLMES	52
60	The pragmatic use of gender in Latina women's legal narratives of abuse SHONNA TRINCH	80
61	Trial discourse and judicial decision-making: constraining the boundaries of gendered identities SUSAN EHRLICH	112
Ag	RT 2 ency vs. structure: positioning gendered subjects in pular culture	131
62	A synthetic sisterhood: false friends in a teenage magazine MARY TALBOT	133
63	'Let's dress a little girlishly!' or 'conquer short pants!': constructing gendered communities in fashion magazines for young people MOMOKO NAKAMURA	155
64	'Lucky this is anonymous.' Ethnographies of reception in men's magazines: a 'textual culture' approach	174

65	Purchasing power: the gender and class imaginary on the shopping channel	202
	MARY BUCHOLTZ	
66	Language, sexism and advertising standards DEBORAH CAMERON	224
	RT 3 ethodological debates: when is gender relevant?	243
67	Whose text? Whose context? EMANUEL A. SCHEGLOFF	245
68	Positioning and interpretative repertoires: conversation analysis and post-structuralism in dialogue MARGARET WETHERELL	270
69	Doing feminist conversation analysis CELIA KITZINGER	298
70	Analysing gender and language ELIZABETH H. STOKOE	331
71	Constructing and managing male-exclusivity in talk-in-interaction JACK SIDNELL	348
72	Building power asymmetries in girls' interaction MARJORIE HARNESS GOODWIN	374
	RT 4 nguage and sexuality	391
73	Gay and lesbian language DON KULICK	393
74	Theorizing identity in language and sexuality research MARY BUCHOLTZ AND KIRA HALL	439
	Index	491